

### Генеральная Ассамблея

Distr.: Limited 12 June 2007

Russian

Original: English

Комитет по использованию космического пространства в мирных целях

Пятидесятая сессия Вена, 6-15 июня 2007 года

### Проект доклада

### Глава II

Добавление

## D. Доклад Юридического подкомитета о работе его сорок шестой сессии

- 1. Комитет с удовлетворением принял к сведению доклад Юридического подкомитета о работе его сорок шестой сессии (A/AC.105/891), в котором отражены итоги обсуждения пунктов, переданных ему на рассмотрение Генеральной Ассамблеей в ее резолюции 61/111.
- 2. Комитет выразил признательность Раймундо Гонсалесу Анинату (Чили) за умелое руководство работой сорок шестой сессии Подкомитета.
- 3. На 571-м заседании 8 июня 2007 года с заявлением выступил Председатель Юридического подкомитета, который рассказал о работе Подкомитета на его сорок шестой сессии.
- 4. С заявлениями по этому пункту выступили представители Венесуэлы (Боливарианской Республики), Германии, Греции, Индии, Италии, Китая, Колумбии, Нигерии, Республики Корея, Российской Федерации, Соединенных Штатов, Чешской Республики, Южной Африки и Японии. В ходе общего обмена мнениями с заявлениями по этому пункту выступили также представители других государств-членов.

V.07-84410 (R)



## 1. Статус и применение пяти договоров Организации Объединенных Наций по космосу

- 5. Комитет отметил, что в соответствии с резолюцией 61/111 Генеральной Ассамблеи Юридический подкомитет рассмотрел в качестве постоянного пункта своей повестки дня вопрос о статусе и применении пяти договоров Организации Объединенных Наций по космосу. Комитет принял к сведению результаты проходившего в Подкомитете обсуждения по этому пункту повестки дня, которые нашли отражение в докладе Подкомитета (A/AC.105/891, пункты 32-46).
- 6. Комитет отметил, что Подкомитет вновь созвал свою Рабочую группу по статусу и применению пяти договоров Организации Объединенных Наций по космосу под председательством Вассилиоса Касса Оглу (Греция) и что мандат Рабочей группы включает такие вопросы, как статус договоров Организации Объединенных Наций по космосу, обзор их осуществления и факторы, препятствующие их всеобщему принятию, а также содействие развитию космического права, особенно через Программу Организации Объединенных Наций по применению космической техники (А/АС.105/763 и Сотг.1, пункт 118) и любые новые аналогичные вопросы, которые могут возникнуть в ходе обсуждения в Рабочей группе при условии, что эти вопросы не выходят за рамки его существующего мандата (А/АС.105/787, пункты 138 и 140).
- 7. Комитет утвердил одобренный Подкомитетом доклад Рабочей группы (А/АС.105/891, пункт 44, и приложение I), а также рекомендацию Рабочей группы о продлении срока действия ее мандата еще на один год, до 2008 года. Комитет отметил, что Подкомитет решил вновь рассмотреть на своей сорок седьмой сессии вопрос о необходимости продления действия мандата Рабочей группы на последующий период.
- 8. Комитет приветствовал представленную делегациями информацию о текущем статусе пяти договоров Организации Объединенных Наций по космосу в их государствах и о дальнейших мерах, которые эти государства намерены принять для присоединения к этим договорам и их ратификации. Комитет с удовлетворением принял к сведению доклады о ходе разработки государствамичленами национального законодательства по космосу.
- 9. Некоторые делегации высказали мнение, что решение Рабочей группы рассмотреть вопрос о низком уровне участия государств в Соглашении о деятельности государств на Луне и других небесных телах (резолюция 34/68 Генеральной Ассамблеи, приложение, "Соглашение о Луне") и собрать у государств, являющихся сторонами этого Соглашения, информацию относительно преимуществ присоединения к нему позволяет положительно дополнить ее работу.
- 10. Некоторые делегации высказали мнение, что представленный рядом государств рабочий документ, озаглавленный "Вопросник относительно перспектив дальнейшего развития международного космического права", который Рабочая группа обсудит на сорок седьмой сессии Юридического подкомитета, по-прежнему вызывает особый интерес и может помочь Подкомитету сделать конструктивные выводы относительно будущих направлений своей работы.

- 11. Некоторые делегации высказали мнение, что договоры Организации Объединенных Наций по космосу образовали всеобъемлющую правовую основу, которая стимулирует исследование космического пространства и поддерживает все более сложную деятельность в космосе правительственных и частных организаций, что приносит выгоду как космическим державам, так и государствам, не осуществляющим космические программы. Эти делегации высказались за необходимость дальнейшего присоединения к договорам по космосу.
- 12. Другие делегации высказали мнение, что в связи с такими изменениями в космической деятельности, как ее коммерциализация и участие частного сектора, необходимо рассмотреть вопрос о новой всеобъемлющей конвенции по космическому праву в целях дальнейшего укрепления международно-правового режима, регулирующего космическую деятельность. По мнению этих делегаций, единая всеобъемлющая конвенция могла бы регулировать все аспекты космической деятельности.
- 13. Комитет с удовлетворением отметил, что 6-9 ноября 2006 года в Киеве был проведен практикум по космическому праву, принимающей стороной которого выступало правительство Украины и который был организован при участии Национального космического агентства Украины и Международного центра космического права.

# 2. Информация о деятельности международных, межправительственных и неправительственных организаций, имеющей отношение к космическому праву

- 14. Комитет отметил, что в соответствии с резолюцией 61/111 Генеральной Ассамблеи Юридический подкомитет рассмотрел информацию о деятельности международных, межправительственных и неправительственных организаций, имеющей отношение к космическому праву, в качестве постоянного пункта своей повестки дня. Комитет принял к сведению результаты состоявшихся в Подкомитете обсуждений по этому пункту повестки дня, которые отражены в докладе Подкомитета (А/АС.105/891, пункты 47-62).
- Комитет согласился с тем, что создание потенциала, подготовка кадров и образование в области космического права имеют важнейшее значение для международных, региональных и национальных усилий, направленных на дальнейшее развитие космической деятельности И на повышение осведомленности о правовых рамках, в которых осуществляется космическая деятельность. Комитет одобрил решение Подкомитета обратиться к Управлению вопросам космического пространства просьбой продолжать c совершенствовать и обновлять размещенный на веб-сайте Управления (www.unoosa.org) справочник по возможностям получения образования в области космического права, включая информацию о наличии стипендий аспирантов для участников из развивающихся стран. Комитет одобрил также решение Подкомитета обратиться к Управлению по вопросам космического пространства с просьбой продолжить изучение возможности разработки учебной программы для базового курса по космическому праву, которая могла бы использоваться, в частности в интересах развивающихся стран, на основе организации соответствующих исследований в области космического права в

рамках деятельности региональных учебных центров космической науки и техники, связанных с Организацией Объединенных Наций.

- 3. Вопросы, касающиеся определения и делимитации космического пространства, и характера и использования геостационарной орбиты, включая рассмотрение путей и средств обеспечения рационального и справедливого использования геостационарной орбиты без ущерба для роли Международного союза электросвязи
  - 16. Комитет отметил, что в соответствии с резолюцией 61/111 Генеральной Ассамблеи Юридический подкомитет продолжил рассмотрение в качестве постоянного пункта своей повестки дня вопросов, касающихся: а) определения и делимитации космического пространства; и b) характера и использования геостационарной орбиты, включая рассмотрение путей и средств обеспечения рационального и справедливого использования геостационарной орбиты без ущерба для роли Международного союза электросвязи (МСЭ). Комитет принял к сведению результаты состоявшихся в Подкомитете обсуждений по этому пункту повестки дня, которые отражены в его докладе (А/АС.105/891, пункты 63-90).
  - 17. Комитет отметил прогресс, достигнутый Рабочей группой по определению и делимитации космического пространства, которая была вновь созвана на сорок шестой сессии Юридического подкомитета под председательством Жозе Монсеррата Фильу (Бразилия). В соответствии с решением, принятым Юридическим подкомитетом на его тридцать девятой сессии и одобренным Комитетом на его сорок третьей сессии, а затем одобренным Генеральной Ассамблеей в ее резолюции 61/111, Рабочая группа была созвана только для рассмотрения вопросов, касающихся определения и делимитации космического пространства.
  - 18. Было высказано мнение, что, несмотря на трудности в достижении консенсуса по вопросу об определении и делимитации космического пространства, государствам-членам следует продолжать консультации по этой теме в целях поддержания мира и безопасности в космическом пространстве и содействия его использованию в мирных целях.
  - 19. Было высказано мнение, что использование геостационарной орбиты, которая представляет собой ограниченный природный ресурс, должно быть не только рациональным, но и открытым для всех стран независимо от их нынешнего технического потенциала, с тем чтобы они имели возможность доступа к орбите на справедливых условиях, учитывая, в частности, нужды и интересы развивающихся стран, а также географическое положение определенных стран, и принимая во внимание процедуры МСЭ.
  - 20. Некоторые делегации высказали мнение, что геостационарная орбита является ограниченным природным ресурсом с характеристиками sui generis, для которого существует опасность насыщения, и что поэтому справедливый доступ к этой орбите должен гарантироваться всем государствам, учитывая, в частности, нужды развивающихся стран, а также географическое положение определенных стран.
  - 21. Было высказано мнение, что геостационарная орбита является неотъемлемой частью космического пространства, и поэтому ее использование

должно использоваться положениями договоров Организации Объединенных Наций по космосу.

- 22. Некоторые делегации высказали удовлетворение в связи с согласием, достигнутым Подкомитетом на его тридцать девятой сессии (см. А/АС.105/738, приложение III), относительно того, что координация между странами в целях использования геостационарной орбиты должна осуществляться на справедливой основе и в соответствии с Регламентом радиосвязи МСЭ.
- 23. Комитет одобрил решение Подкомитета поручить Секретариату включить в выпуски публикации, озаглавленной "Договоры и принципы Организации Объединенных Наций, касающиеся космического пространства, и другие соответствующие резолюции Генеральной Ассамблеи"1, как текст пункта 4 резолюции 55/122 Генеральной Ассамблеи от 8 декабря 2000 года, в котором Ассамблея одобрила достигнутую Юридическим подкомитетом на его тридцать девятой сессии в 2000 году договоренность по вопросу о характере и использовании геостационарной орбиты, так и документ, озаглавленный "Некоторые аспекты, касающиеся использования геостационарной орбиты", который содержится в приложении к докладу Подкомитета о работе его тридцать девятой сессии (A/AC.105/738, приложение III). Комитет одобрил также решение Подкомитета поручить Секретариату включить в эту публикацию резолюцию 1721 A (XVI) Генеральной Ассамблеи от 20 декабря 1961 года.
- 24. Некоторые делегации высказали мнение, что, поскольку вопрос об определении и делимитации космического пространства, а также о характере и использовании геостационарной орбиты имеет огромное значение, его следует сохранить в повестке дня Подкомитета.

## 4. Обзор и возможный пересмотр Принципов, касающихся ядерных источников энергии в космическом пространстве

- 25. Комитет отметил, что в соответствии с резолюцией 61/111 Генеральной Ассамблеи Юридический подкомитет продолжил рассмотрение вопроса об обзоре и возможном пересмотре Принципов, касающихся использования ядерных источников энергии в космическом пространстве (резолюция 47/68 Ассамблеи), в качестве отдельного вопроса/пункта для обсуждения.
- 26. Было высказано мнение, что пересмотр Принципов не является оправданным.
- 27. Комитет отметил, что в Юридическом подкомитете состоялся обмен мнениями по вопросу об обзоре и возможном пересмотре Принципов, касающихся ядерных источников энергии в космическом пространстве, отраженный в докладе Подкомитета (А/АС.105/891, пункты 91-100), в котором указано, что в настоящее время Научно-технический подкомитет проводит работу по пункту, озаглавленному "Использование ядерных источников энергии в космическом пространстве".

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> United Nations publication, Sales No. E.05.I.90.

# 5. Рассмотрение и обзор хода работы над проектом протокола по вопросам, касающимся космического имущества, к Конвенции о международных гарантиях в отношении подвижного оборудования

- 28. Комитет отметил, что в соответствии с резолюцией 61/111 Генеральной Ассамблеи Юридический подкомитет рассмотрел отдельный вопрос/пункт для обсуждения, озаглавленный "Рассмотрение и обзор хода работы над проектом протокола по вопросам, касающимся космического имущества, к Конвенции о международных гарантиях в отношении подвижного оборудования". Комитет принял к сведению результаты состоявшихся в Подкомитете обсуждений по этому пункту повестки дня, которые отражены в его докладе (А/АС.105/891, пункты 101-118).
- 29. Комитет отметил, что наблюдатель от Международного института по унификации частного права (МИУЧП) сделал всеобъемлющий доклад о ходе работы над проектом протокола по космическому имуществу и что завершение работы над ним признано первоочередной задачей. Комитет отметил далее, что МИУЧП прилагает всесторонние усилия для того, чтобы вновь созвать Комитет правительственных экспертов МИУЧП на его третью сессию в конце 2007 года и что в Нью-Йорке 19 и 20 июня 2007 года продолжатся консультации в целях дальнейшей проработки нерешенных вопросов.
- 30. Некоторые делегации заявили о своей поддержке дальнейшей работы над протоколами к Конвенции о международных гарантиях в отношении подвижного оборудования, а также о том, что они с интересом ожидают продолжения и успешного завершения работы над проектом протокола по космическому имуществу. Эти делегации приветствовали решение Юридического подкомитета продолжить изучение этого пункта повестки дня на его сорок седьмой сессии в 2008 году.
- 31. Было высказано мнение, что сложные вопросы, которые остаются нерешенными, требуют взвешенного подхода. По мнению высказавшей эту точку зрения делегации, установленный международно-правовой режим использования космического пространства и национальное законодательство, касающееся космического имущества и космической деятельности, должны составлять обязательные к выполнению рамки, в которых будет развиваться и процветать частное предпринимательство.
- 32. Было высказано мнение о необходимости проведения обстоятельного анализа вопросов совместимости последствий будущего протокола с точки зрения частного права и международного публичного права с уделением серьезного внимания возможным противоречиям и коллизиям, которые могут возникнуть на практике. Заявившая это делегация высказала также мнение, что в отношениях между будущим протоколом и правовым режимом, регулирующим космическое пространство, преимущественную силу должны иметь принципы международного публичного права, отраженные в договорах по космосу.

## 6. Практика регистрации космических объектов государствами и международными организациями

33. Комитет отметил, что в соответствии с резолюцией 61/111 Генеральной Ассамблеи Юридический подкомитет рассмотрел практику регистрации космических объектов государствами и международными организациями

согласно плану работы, утвержденному Комитетом на его сорок шестой сессии. Комитет принял к сведению результаты состоявшихся в Подкомитете обсуждений по этому пункту повестки дня, которые отражены в докладе Подкомитета (A/AC.105/891, пункты 119-132).

- 34. Комитет отметил, что Подкомитет вновь созвал свою Рабочую группу по практике регистрации космических объектов государствами и международными организациями под председательством Кай-Уве Шрогля (Германия). Комитет отметил также, что Подкомитет одобрил доклад Рабочей группы, который содержится в приложении III к его докладу, включая положения выводов Рабочей группы, содержащиеся в добавлении к приложению III.
- 35. Комитет отметил решение Подкомитета о том, что добавление к докладу Рабочей группы, содержащемуся в приложении III, вместе с первыми шестью пунктами преамбулы, содержащимися в пункте 18 рабочего документа, представленного Председателем Рабочей группы (A/AC.105/C.2/L.266), составляют основу для проекта резолюции для представления Генеральной Ассамблее, решение по которому следует принять на пятидесятой сессии Комитета.
- 36. На рассмотрение Комитета были представлены первые шесть пунктов преамбулы и положения выводов Рабочей группы (A/AC.105/2007/CRP.5).
- 37. Комитет одобрил первые шесть пунктов преамбулы и положения выводов Рабочей группы и поручил Секретариату подготовить проект резолюции для представления Генеральной Ассамблее на ее шестьдесят второй сессии в 2007 году.
- 38. Комитет выразил удовлетворение работой, которую проделала Рабочая группа в период 2005-2007 годов. Комитет, в частности, выразил признательность Председателю Рабочей группы за его весьма продуктивное руководство, которое способствовало достижению Рабочей группой этих результатов.
- 39. Комитет счел, что положения выводов Рабочей группы создают важный стимул для более строгого соблюдения Конвенции о регистрации объектов, запускаемых в космическое пространство и для установления общей практики регистрации космических объектов государствами и международными организациями.

### 7. Проект предварительной повестки дня сорок седьмой сессии Юридического полкомитета

- 40. Комитет отметил, что в соответствии с резолюцией 61/111 Генеральной Ассамблеи Юридический подкомитет рассмотрел пункт, озаглавленный "Предложения Комитету по использованию космического пространства в мирных целях относительно новых пунктов для рассмотрения Юридическим подкомитетом на его сорок седьмой сессии".
- 41. Комитет отметил, что на основе неофициальных консультаций, которые координировал Владимир Копал (Чешская Республика), в Юридическом подкомитете состоялся обмен мнениями по предложениям государств-членов относительно новых пунктов для включения в повестку дня Подкомитета и что было достигнуто согласие в отношении представления Комитету предложения

по проекту предварительной повестки дня сорок седьмой сессии Подкомитета в 2008 году, как это отражено в докладе Подкомитета (A/AC.105/891, пункты 133-143).

- 42. Комитет приветствовал решение Подкомитета включить предложенный Южной Африкой пункт "Создание потенциала в области космического права" в качестве нового отдельного вопроса/пункта для обсуждения в повестку дня сорок седьмой сессии Подкомитета в 2008 году. Комитет отметил, что дискуссия по этому пункту будет направлена на содействие развитию сотрудничества и оказанию помощи развивающимся странам, и решил, что Подкомитету следует рассмотреть возможность продолжения рассмотрения этого пункта после завершения сорок седьмой сессии.
- 43. Комитет приветствовал решение Подкомитета включить в повестку дня предложенный Соединенными Штатами пункт, озаглавленный "Общий обмен информацией о национальном законодательстве, имеющем отношение к исследованию и использованию космического пространства в мирных целях", для рассмотрения в рамках следующего четырехлетнего плана работы:
  - 2008 год Обращение к государствам-членам с просьбой сообщить о национальном законодательстве, имеющем отношение к осуществлению космической деятельности правительствами и неправительственными юридическими лицами. Представление государствами-членами докладов о своем национальном законодательстве
  - 2009 год Изучение рабочей группой полученных ответов с целью выработки понимания того, каким образом государства-члены регулируют осуществление космической деятельности правительствами и неправительственными юридическими лицами
  - 2010 год Дальнейшее изучение рабочей группой полученных ответов и начало подготовки доклада, включая выводы
  - 2011 год Доработка рабочей группой доклада Юридическому подкомитету

Комитет приветствовал решение Подкомитета о том, что для рассмотрения этого пункта в 2009, 2010 и 2011 годах следует учредить рабочую группу.

- 44. Комитет приветствовал решение Подкомитета предложить Международному институту космического права и Европейскому центру по космическому праву ЕКА организовать симпозиум по теме "Юридические последствия применения космической техники для глобальных климатических изменений" и провести его в ходе дневных заседаний в первые два дня работы его сорок седьмой сессии в 2008 году. Комитет отметил, что Подкомитет принял это решение с целью возможного включения этой темы в качестве отдельного вопроса/пункта для обсуждения в повестку дня его сорок восьмой сессии в 2009 году.
- 45. На основе обсуждений, состоявшихся в Юридическом подкомитете на его сорок шестой сессии, Комитет одобрил следующий проект предварительной повестки дня сорок седьмой сессии Подкомитета в 2008 году:

#### Постоянные пункты

- 1. Открытие сессии, выборы Председателя и утверждение повестки дня
- 2. Заявление Председателя
- 3. Общий обмен мнениями
- 4. Статус и применение пяти договоров Организации Объединенных Наций по космосу
- 5. Информация о деятельности международных межправительственных и неправительственных организаций, имеющей отношение к космическому праву
- 6. Вопросы, касающиеся:
  - а) определения и делимитации космического пространства;
  - b) характера и использования геостационарной орбиты, включая рассмотрение путей и средств обеспечения рационального и справедливого использования геостационарной орбиты без ущерба для роли Международного союза электросвязи

#### Отдельные вопросы/пункты для обсуждения

- 7. Обзор и возможный пересмотр Принципов, касающихся использования ядерных источников энергии в космическом пространстве
- 8. Рассмотрение и обзор хода работы над проектом протокола по вопросам, касающимся космического имущества, к Конвенции о международных гарантиях в отношении подвижного оборудования
- 9. Создание потенциала в области космического права

Пункты повестки дня, рассматриваемые в соответствии с планами работы

- 10. Общий обмен национальным законодательством, имеющим отношение к исследованию и использованию космического пространства в мирных целях
  - 2008 год: Обращение к государствам-членам с просьбой представить информацию о национальном законодательстве, имеющем отношение к осуществлению космической деятельности правительствами и неправительственными юридическими лицами. Представление государствами-членами докладов о своем национальном законодательстве

### Новые пункты

- 11. Предложения Комитету по использованию космического пространства в мирных целях относительно новых пунктов для рассмотрения Юридическим подкомитетом на его сорок восьмой сессии.
- 46. Комитет одобрил решение Подкомитета вновь созвать на его сорок седьмой сессии Рабочую группу по статусу и применению пяти договоров Организации

Объединенных Наций по космосу и Рабочую группу по вопросам, касающимся определения и делимитации космического пространства (A/AC.105/891, пункт 139).

47. Комитет решил, что Подкомитету на его своей сорок седьмой сессии следует вновь рассмотреть вопрос о необходимости продления мандата Рабочей группы по статусу и применению пяти договоров Организации Объединенных Наций по космосу на период после завершения этой сессии Подкомитета (A/AC.105/891, пункт 140).